

VORLAGE

Nr. 2 / 24 / 2021

für die 24. ordentliche, öffentliche Sitzung des Stadtrates der Stadt Hohenstein-Ernstthal am
02.11.2021

- | | |
|---------------------------------|--|
| 1. Gegenstand der Vorlage: | Realisierung von Maßnahmen aufgrund von Bürgervorschlägen (Bürgerhaushalt) |
| 2. Einbringer: | Oberbürgermeister |
| 3. Gesetzliche Grundlage: | SächsGemO, SächsKomHVO, Gesetz über die Gewährung pauschaler Zuweisungen zur Stärkung des ländlichen Raumes im Freistaat Sachsen in den Jahren 2018 bis 2021 |
| 4. Bereits gefasste Beschlüsse: | SR 1/18/2021
SR 2/21/2021 |
| 5. Finanzielle Auswirkungen: | Aufwendungen/Auszahlungen in Höhe von 20 TEUR, gedeckt durch Landespauschale für 2021 |
| 6. Sprecher: | Oberbürgermeister |
| 7. Abgestimmt mit: | VA am 09.09.2021 u. VA am 14.10.2021 |
| 8. Änderungen durch Ausschuss: | — |
| 9. Zusatzverteiler: | |
-

Beschlussvorschlag:

Der Stadtrat der Stadt Hohenstein-Ernstthal stimmt der Realisierung der folgenden Maßnahmen aufgrund der eingereichten Bürgervorschläge zu. Die Maßnahmen sollen dabei in Abhängigkeit der verfügbaren Mittel in Höhe von 20.000 EUR in folgender Reihenfolge abgearbeitet werden:

Position 4: Kinderrutsche auf dem Pfaffenberg

Position 13: Verschönerung Stadtbild: Anbringung einer Tafel bzw. Panorama-Foto am Aussichtspunkt „oberer Altmarkt“

Position 21: Erweiterung Mehrzweckelemente Skaterrampe

Position 30: Aufwertung des Festplatzes am Heidelberg

Position 28: Volkshausteich Wüstenbrand



Kluge
Oberbürgermeister

Begründung/Sachverhalt:

Der Freistaat Sachsen stellt auf der Grundlage des Gesetzes über die Gewährung pauschaler Zuweisungen zur Stärkung des ländlichen Raumes im Freistaat Sachsen in den Jahren 2018 bis 2021 den Kommunen jährlich 70 EUR je Einwohner für die ersten 1.000 Einwohner zur Verfügung.

Der Festsetzungsbescheid für das Jahr 2021 ist am 26.04.2021 in der Stadtverwaltung Hohenstein-Ernstthal eingegangen.

Der Stadtrat hat bereits in seiner Sitzung am 22.06.2021 über die Verwendung der Mittel für 2021 beschlossen, darunter auch 20.000 EUR für Maßnahmen, die von Bürgern vorgeschlagen werden können.

Die Frist für die Einreichung der Vorschläge endete am 30.06.2021. Es gingen insgesamt 31 Vorschläge ein (siehe Anlage).

Vorschlagsliste – Bürgerhaushalt 2021

Ifd. Nr.	eingereicht am	Vorschlag	Stellungnahme/Bewertung durch Fachamt
1	23.02.2021	<p>Zuschuss für ein Gartenhäuschen Für den Garten der Kontakt- und Beratungsstelle der Diakonie Westsachsen GmbH (Luthersift) wird ein kleines Gartenhäuschen zur Unterstellung von Gartengeräten und als Sitzmöglichkeit benötigt.</p>	<p>Der Nutzen für die Öffentlichkeit wird für eine Realisierung über den Bürgerhaushalt als nicht ausreichend angesehen, deshalb erfolgt keine Befürwortung. Eine Antragstellung für einen Zuschuss ist jedoch über das Sozialwesen möglich.</p>
2	26.02.2021	<p>Auslichtung/ Säuberung Waldstück + Geschwindigkeitsbeschränkung auf 30 km/h - <u>Dresdner Str.</u></p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Das Waldstück zwischen der Dresdner Str. und der Anton-Günther-Str. ist kein Aushängeschild für Hohenstein-Ernstthal und müsste ausgelichtet sowie gesäubert werden. 2. Eine Geschwindigkeitsbeschränkung der Dresdner Str. (beginnend ab dem „ALDI-Markt“ bis zum Stadtzentrum). 	<p>Zu 1. Das Waldstück wird vom Bauhof über die normale Bewirtschaftung im Herbst mit abgearbeitet.</p> <p>Zu 2. Eine Geschwindigkeitsbegrenzung wird durch das Straßenverkehrsamt geprüft.</p>
3	02.03.2021	<p><u>Instandsetzung des Meinsdorfer Weges/Pfaffenberg</u> Durch den Starkregen 2020 wurde der Waldweg stark beschädigt. Mit dem Kinderwagen hat man große Mühe, diesen Weg zu passieren.</p>	<p>Die Abarbeitung erfolgt über die normale Bewirtschaftung durch den Bauhof, der Weg wird aber weiterhin mit wassergebundener Decke hergestellt.</p>
4	02.03.2021	<p><u>Kinderrutsche auf dem Pfaffenberg</u> Auf einem der beiden Spielplätze auf dem Pfaffenberg wünschen sich die Kinder noch eine Rutsche.</p>	<p>Die Spielplätze auf dem Pfaffenberg werden gut angenommen, Platz ist vorhanden. Die Maßnahme wird seitens der Verwaltung befürwortet, Kosten ca. 4.000 €.</p>

5	02.03.2021	<u>Reparatur der Beleuchtung im Park „Fuchsgrund“</u>	<p>In der Stadt werden Park- und Wanderwege prinzipiell nicht beleuchtet. Die Maßnahme wird daher nicht befürwortet. Die alten und nicht mehr reparaturfähigen Leuchten sollten abgebaut werden.</p>
6	04.03.2021	<u>Sanierung des Fußweges A.-Bebel-Str. (zwischen Kurze Str. und Eingang Vorrichtungsbau)</u> Der Fußweg ist in einem schlechten Zustand.	<p>In den mittelfristigen Planungen der Stadt ist die Sanierung der August-Bebel-Straße enthalten. Die Sanierung würde in diesem Zuge mit erfolgen.</p>
7	05.03.2021	<u>Begrünung/Bepflanzung „Norma“-Hang</u> Der Steilhang zum Norma-Markt ist kahl und mit trockenem Hangrasen bewachsen. Kleinere Bäume und Sträucher würden es optisch sehr aufwerten und hätten biologisch großen Wert. <u>Mülleimer/ Müllaktion unterstützen</u> An allen grünen Bereichen, Teichen, Wegen, Waldstücken, Laufwegen fehlen öffentliche Mülleimer. Unterstützend könnte man eine Müllaktion (wie z. B. in Chemnitz) anregen um Bewusstsein zu schaffen.	<p>Die Fläche ist nicht im Eigentum der Stadt, auf den Eigentümer soll beratend eingewirkt werden. Papierkörbe werden ständig in Absprache Ordnungsamt/Bauhof ergänzt, dies erfolgt über die normale Bewirtschaftung.</p>
8	17.03.2021	<u>Spende für VSZ</u> Das Herr Zeltner die lärmgeplagten Anwohner zur schönen Sommerzeit in Ruhe lässt!	<p>Planungen für verbesserten Lärmschutz sollen im Rahmen einer Fördermaßnahme durch den Zweckverband Am Sachsenring beauftragt werden.</p>
9	19.03.2021	<u>Beschilderung der Mittellandroute D4</u> Die Mittellandroute (D4) führt vom östlichsten Punkt Deutschlands zum westlichsten Punkt.	<p>Die Beschilderung der überregionalen Rad- und Wanderwege ist nicht Aufgabe der Stadt Hohenstein-Ernstthal, sondern des Landkreises (verläuft über die Sächsische Städteroute). Die Wegweisung durch den Landkreis befindet sich in Planung.</p>

10	08.04.2021	<p><u>Tafel mit Erklärung des Erzgebirgsrundblickes am Berggasthaus</u> Vor vielen Jahren befand sich auf dem Pfaffenberg eine Tafel mit der Erklärung des sicher einzigartigen und weitreichenden Fern- und Rundblicks auf das mittlere und westliche Erzgebirge. (Vielleicht ist diese Tafel auch noch im Stadtarchiv zu finden?) Die Aufstellung einer solchen Tafel wäre eine Bereicherung des Aussichtspunktes gegenüber dem Berggasthaus und könnte den Touristen, Wanderern und sicher auch unseren Schulklassen eine optimale Information zu unserer schönen Heimat sein. (Dem Antrag sind zwei Fotos aus einem alten Stadt Wanderführer beigefügt.) Im Zuge der Sanierung des Berggasthauses würde sich diese Umsetzung anbieten!</p>	<p>Die Maßnahme wird befürwortet, evtl. auch als Zuschuss aus dem Bürgerhaushalt an den Fremdenverkehrsverein oder Erzgebirgsverein zur Realisierung in Zusammenarbeit mit Kultur/Archiv (2.000,- Euro).</p> <p>Vorrang sollte derzeit aber die Aussichtsplattform am oberen Altmarkt haben.</p>
11	12.04.2021	<p><u>Spielplatz</u> Errichtung eines Spielplatzes im Bereich Schützenhaus/3-Feld-Halle.</p>	<p>Die bestehende Anlage für die Jugendlichen ist räumlich nicht für die Erweiterung mit einem Spielplatz geeignet. Die Maßnahme wird jedoch wegen des Bedarfes in diesem Gebiet befürwortet. Eine Planung für die Neuherstellung auf dem Gelände vor dem Schützenhaus könnte als erster Schritt aus dem Bürgerhaushalt erfolgen (5.000 €).</p>
12	14.04.2021 (2x Anträge)	<p><u>Maßnahme zur Verbesserung der Ordnung und Sicherheit</u> Im Ortsteil Wüstenbrand bzw. auch in Hohenstein fehlt ein Spielplatz (Fahrrad, Skater) für ältere Kinder. Im Ortsteil Wüstenbrand wird dazu der Park- bzw. Wendeplatz am Normarkt genutzt. Ein Problem der Sicherheit und (leider) auch der Ordnung.</p>	<p>Die Anzahl der Spielmöglichkeiten im Ortsteil Wüstenbrand wird als ausreichend eingeschätzt. Sollte eine Skateranlage gewünscht werden, stellt sich die Frage nach einem geeigneten Standort (z.B. wegen Lärm).</p>
13	11.04.2021	<p><u>Verschönerung Stadtbild: Anbringung einer Tafel bzw. Panorama-Foto am Aussichtspunkt „oberer Altmarkt“</u></p>	<p>Analog Punkt 10</p> <p>Ist ein sinnvoller und machbarer Vorschlag, allerdings ist der Rundblick durch verschiedene Bäume eingeschränkt (2.000 €).</p>

14	30.04.2021	<u>Abriss/ Umbau: Gebäude gegenüber der Karl-May-Grundschule (früher Edeka, ehemals Wolf)</u>	Kein Eigentum der Stadt.
15	08.06.2021	<u>Eingezäunter Hundefreilaufplatz</u> Wir wünschen uns einen eingezäunten Platz, wo Hunde frei laufen, trainieren und spielen dürfen, ohne andere Personen zu belästigen und zu stören. Möglichkeiten dafür gibt es sicher auf dem Pfaffenberg oder im ehemaligen Stadtbadgelände (u. a.). Schön wären dazu noch einige Spielgeräte wie Hürden zum Überspringen, Reifen zum durchspringen oder Wippen zum Balancieren. Gute Beispiele gibt es dazu in vielen Städten z. B. Sankt Peter-Ording. Die Spielgeräte können sicher auch erst zu einem späteren Zeitpunkt durch private Spenden oder auch durch den Bauhof aus Naturmaterialien (Baumstämme) realisiert werden.	Ein ausgestatteter Hundeplatz ist auf dem Pfaffenberg vorhanden (Vereinsgelände). Außerdem gilt in vielen Außenbereichen keine Leinenpflicht, wodurch Hunde frei laufen können.
16	08.06.2021	<u>Reinigung Umgebung, Aufstellen eines Papierkorbes – Grenzweg</u> Am Wanderweg nach Oberlungwitz (Grenzweg) steht eine Bank. Diese wurde von Vandalen beschädigt. Der Bahndamm gleicht einer Müllhalde. Hier wären eine Reparatur der Bank, die Reinigung der Umgebung und das Aufstellen eines Papierkorbes/Müllbeutels wünschenswert.	Die Papierkörbe werden laufend nach Erfordernis in Abstimmung zwischen Ordnungsamt und Bauhof ergänzt. Dies sowie die Reparatur der Bank und die Müllberäumung erfolgen über die normale Bewirtschaftung.
17	08.06.2021	<u>Behindertengerechte Spielplatzmöglichkeit</u> Es gibt immer mehr Kinder mit Beeinträchtigungen, solche Kinder sind oftmals nicht in der Lage normale Spielplätze zu nutzen. Eine Rollstuhl-Schaukel oder eine Rampe zum hochlaufen oder hochfahren wäre eine Idee. Es gibt viele Möglichkeiten solchen Kindern eine Freude zu machen.	Es wird die Einbeziehung in die Planung eines neuen Spielplatzes am Schützenhaus angeregt.
18	09.06.2021	<u>Sonnensegel für Sandkasten beim Rosa-Luxemburg-Spielplatz.</u> Der Spielplatz ist bei vielen Hohensteinern und Kindern ein beliebtes Ziel zum Spielen und Verweilen. Leider scheint im Sommer die Sonne ab nachmittags konstant auf den Sandkasten (in dem ja auch die Babyschaukel ist) ohne einen einzigen Fleck	Im öffentlichen Bereich ist die Aufstellung eines Sonnensegels ohne ständige Beaufsichtigung nicht möglich. Geprüft werden könnte eine zusätzliche Baumpflanzung, die jedoch erst zeitverzögert zu einer Lösung führt und wieder

		<p>Schatten für die Kleinen und ganz Kleinen. Dies muss dringend geändert werden.</p> <p>Es wäre sogar schön, wenn das kostentechnisch möglich ist, wenn es noch ein Sonnensegel für die Wiese gäbe. Dann könnte man dort auch Picknicken und sich eine Decke ausbreiten.</p> <p>geschätzte Kosten: nicht mehr wie 20.000 Euro</p>	<p>Nachteile wie Laubfall und absterbende Äste mit sich bringt.</p>
19	08.06.2021	<p><u>Sonnensegel + Kleinkind- und Erwachsenengeräte (siehe Nr. 17)</u> <u>Spielplatz Rosa-Luxemburg-Spielplatz:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - mehr Kleinkindspielgeräte (z. B. zusätzliche Schaukel) - Sonnensegel + Outdoor-Fitnessgeräte für Erwachsene auf der freien Fläche <p>geschätzte Kosten: 10.000 Euro</p>	<p>Siehe Nr. 18</p> <p>Der Spielplatz ist bereits gut ausgestattet und wird im Rahmen der normalen Bewirtschaftung ergänzt.</p>
20	10.06.2021	<p><u>Vorschlag zum künftigen Verwendungszweck des Grundstückes Schützenstraße 10 als kleine Oase</u></p> <p>In unmittelbare Nähe befinden sich mehrere altersgerechte Einrichtungen, das städtische Museum sowie eine Kindertageseinrichtung.</p> <p>Mit einigen Sitzgelegenheiten und evtl. Spielgeräten für Kinder würde das Wohngebiet attraktiver und für die Bewohner der altersgerechten Einrichtungen auch ein Ruhepol bei einem kleinen Spaziergang. Sie brauchen dann nicht mehr an der Straße auf ihrem Rollator sitzen um am öffentlichen Leben Teil zu haben.</p> <p>Der Anfang dazu wäre mit einem Anteil der zur Verfügung stehenden Mittel sicher möglich, darüber hinaus könnten Spendenmittel in das Objekt einfließen.</p>	<p>Siehe Nr. 11 - befürwortet wird die Planung eines neuen Spielplatzes vor dem Schützenhaus. Dort befindet sich auch jetzt schon ein Bereich für Anwohner, die nicht mit dem Rollator auf der Schützenstraße sitzen wollen.</p> <p>Das Grundstück Schützenstraße 10 soll wieder einer Bebauung zugeführt werden.</p>
21	14.06.2021	<p><u>Erweiterung Mehrzweckelemente Skaterrampe</u></p> <p>Die aus dem Bürgerhaushalt 2020 finanzierte Graffitiwand am HOT-Sportzentrum kam sehr gut bei den Jugendlichen an und wird rege genutzt. Demnächst sind gemeinsame Graffitiworkshops mit den Streetworkern in Planung und man kann nahezu wöchentlich ein neues Motiv bestaunen. Auf diesen</p>	<p>Eine Wiederholung der Maßnahme ist denkbar, die Kosten und die Umsetzungsmöglichkeit über eine Firma sind bekannt. Die Maßnahme wird von der Verwaltung befürwortet (ca. 3.500 €).</p>

		<p>Weg möchten sich die Kinder und Jugendlichen herzlich dafür bedanken, dass diese tolle neue Möglichkeit geschaffen wurde. Stand heute gab es ebenso keine weiteren Sachbeschädigungen durch illegale Graffiti in der Stadt zu verzeichnen. Da das Betonelement mit Sitzfläche leider verhältnismäßig klein ist (2m x 2,5m), wäre eine Verdopplung der Größe wünschenswert, um eine weitere Entwicklung des Areals zu unterstützen.</p>	
22	14.06.2021	<p><u>öffentlicher Bücherschrank</u> Ein öffentlicher Bücherschrank passt aus meiner Sicht gut in den Kontext „Kulturregion Chemnitz 2025“, dessen e.V. Hohenstein-Er. ja mit Beschluss vom 30.3.2021 beigetreten ist und würde der Stadt auch darüber hinaus gut zu Gesicht stehen. Als Aufstellort möchte ich zudem den Pfaffenberg vorschlagen, da er das Naherholungsgebiet aufwertet und mit seinen zahlreichen Sitzgelegenheiten optimale Voraussetzungen zum Stöbern und Lesen bietet. Bei den Kosten kann ich nur grob schätzen, vielleicht kann hier Oberlungwitz Informationen beisteuern, da die Stadt bereits einen öffentlichen Bücherschrank besitzt.</p>	<p>Die Maßnahme wird von der Verwaltung befürwortet, es müsste jedoch eine Betreuung und Kontrolle durch die Bibliothek oder einen Verein erfolgen. Die Anschaffung/Herstellung könnte über den Bürgerhaushalt erfolgen. (ca. 3.000 €)</p>
23	15.06.2021	<p><u>Schaffung Kneipp-Anlage</u> Errichtung eines Kneipp-Beckens für die Freizeitgestaltung der Bürger und zur Gesunderhaltung. Standort z. B. am Pechgraben (Richtung Karl-May-Höhle) oder auch Hüftengrund Kostenschätzung: ca. 5 T€ (abhängig von den örtlichen Gegebenheiten)</p>	<p>Im Bereich Pechgraben wird die Schaffung einer solchen Anlage wegen dem zu erwartenden Unterhaltungs- und Kontrollaufwand nicht befürwortet. Im HOT-Badeland sind entsprechende Anlagen vorhanden.</p>
24	22.06.2021 (siehe auch Antrag Nr. 15)	<p><u>Errichtung eines Hundespielplatzes (aufgrund der Leinenpflicht gemäß der neuen Polizeiverordnung):</u> 1. Errichtung eines Hundespielplatzes, eingezäunt mit Schleuse (zum gefahrlosen Zugang) z. B. Fläche hinter d. Sportzentrum, eingezäunte Fläche zw. Anton/Logen/Lungwitzer Str.) 2. alternativ zu Nr. 1: Ausweisung einer Hundewiese –</p>	<p>Siehe Nr. 15</p>

		<p>versehen mit entsprechender Beschilderung (z. B. Freifläche zwischen Hauptweg zum Sportstadion Pfaffenberg und der Zuwegung u den Kleingärten)</p> <p>Kostenschätzung: 1. Variante: ca. 5 T€ 2. Variante: ca. 200 € weitere Ausführungen: siehe Antrag</p>	
25	22.06.2021	<p>Radweg ab Tankstelle Lutherhöhe – Richtung Stausee Oberwald (Autobahn Auffahrt) Dieser Abschnitt ist für Radfahrer lebensgefährlich. Dieser Radweg müsste in die nächste Planung aufgenommen werden. Da die diesbezüglichen Kosten das Budget des Bürgerhaushaltes erheblich überschreiten würden.</p>	<p>In den städtischen Planungen ist der Bau eines Radweges bereits enthalten, erste Grundstücke wurden angekauft.</p>
26	22.06.2021- 28.06.2021 (13x Anträge)	<p>(Glas-)Trennwand HOT Badeland: Im Innenbereich soll die Gaststätte durch eine Glaswand vom Beckenrand getrennt werden. Die Geruchsbelästigung im Beckenbereich ist sehr stark und unangenehm.</p>	<p>Das Problem ist der Verwaltung und dem Badbetreiber bekannt, es tritt bei Nichtbetrieb der Lüftung auf und resultiert aus dem Bestreben der Einsparung von Energiekosten durch den Pächter.</p>
27	23.06.2021	<p>1. <u>Instandsetzung Fußweg Oststraße (zwischen Nr. 56/ Turnhalle und Einfahrt Fa. Lehnert)</u> 2. <u>Bänke am Radweg Ziegeleiteich</u></p>	<p>Zu 1. Die Instandsetzung ist im mittelfristigen Plan des Bauhofes vorgesehen und erfolgt über normale Bewirtschaftung. Zu 2. Die Bänke sind in der Planung enthalten.</p>
28	24.06.2021	<p>Volkshausteich Wüstenbrand Ausbau des Weges um den Teich herum mit natürlicher Begrenzung (Pflanzen wie z. B. Hundsrosen) - vom Spielplatz bis zur Wasserkante</p>	<p>Der hintere Teichbereich dient als Rückzugsort für Kleinlebewesen und soll nicht durch einen Weg durchquert werden.</p>

29	29.06.2021	<p><u>Rhododendronpark unterhalb des Berggasthauses</u> Etlliche der bisher herrlichen Büsche unterhalb des Berggasthauses sind in einem bedauernden Zustand. Alle diese Rhododendren müssten dringend ordentlich gepflegt, also fachgerecht verschnitten und gedüngt werden.</p>	<p>Bereits im Herbst 2021 ist eine Pflege des Geländes durch den Bauhof über geplante Bewirtschaftung vorgesehen - eine Maßnahme des Bürgerhaushaltes wird nicht als notwendig angesehen.</p>
30	30.06.2021 (2x Anträge)	<p><u>Aufwertung des Festplatzes am Heidelberg</u> Die Verkaufsstände auf dem Heidelberg sollten überprüft und gegebenenfalls instandgesetzt werden. Die Überdachungen zwischen den Verkaufsständen sind aufgrund des schlechten Zustandes zu erneuern.</p>	<p>Eine Erneuerung der Überdachungen ist als Maßnahme im Bürgerhaushalt denkbar, die Instandsetzung der bestehenden Verkaufsstände sollte jedoch kein Gegenstand des Bürgerhaushaltes sein. (ca. 7.000 €)</p>
31	01.07.2021	<p><u>Gartenverein „Frischer Wind“ e. V.</u> Zuschuss für das Vereinsheim (Die großen Bäume auf der Freifläche stellen eine Gefahr für die Besucher der Berghütte dar!)</p>	<p>Der Nutzen für die Öffentlichkeit rechtfertigt aus Sicht der Verwaltung keine Maßnahme im Bürgerhaushalt. Der Verein sollte die Baumpflege aus eigenen Mitteln oder über Zuschüsse durchführen.</p>